

МАТЕРИЈАЛ F 524 – КАРТА № 22

1 pok'riwa	103-104	kop'riwa	236 kōpčiwa	362 kro'peva	465-468 ža'lyva	550-551 kra'p'iva	kre'b'iva	764 kra'p'ive
2 pok'riwa	105	kup'riwa	237 kōpčiwa	363 kra'p'iva	469 kro'pywa	552 kra'p'ivo	640-644 kra'p'iva	765 kra'p'iva
3 pok'riwa	106-107	kop'riwa	238 pok'eyva	364-366 krap'iwa	470 kropywa	553-554 kra'p'iva	645	767
4 kop'riwa	108	kup'riwa	239 pok'eyva	367 kra'p'iva	471-472 kropywa	555 kra'p'iva	646-648 kra'p'iva	768 kr'a'p'iva
5 kup'riwa	109	kop'riwa	240 pok'eyva	368 kra'p'iva	473 kropywa	556 kra'p'iva	651 str'a'kave	769-771 kra'p'iva
6 kap'riwa	110-113a	kup'riwa	241 'puék'eva	369-371 kra'p'iva	474 kropywa	557 kra'p'iva	652 kra'p'iva,	772 kra'p'iva,
7 kop'riwa	114-116	kop'riwa	242 puék'eva	372 kra'p'iva	475 kropyva	558 kra'p'iva	str'a'kava	že'yučka,
8 kap'riwa	117	pok'riwa	243 pok'eyva	373 kra'p'iva	476 kropyva	559 kra'p'iva	653 str'a'kave,	že'yučka
9 knup'riwa,	118-121	kop'riwa	244 puék'eva	374 pro'k'iva	477 kropyva	560 kra'p'iva	krap'ive	773-774 kra'p'iva
krup'ila	122	pok'riwa	245 p'ek'eyva	375-376 krap'iwa	478 kropywa	561 str'a'kava	654 str'a'kava	775-776 kra'p'ive
10 kēp'riwa	123	kop'riwa	246 pok'eyva	377 kra'p'iva	479 kropywa	562 kra'p'iva	655 +str'a'kava,	777 kra'p'iva
11 kom'riwa	124	kup'riwa	247 pok'eyva	378-379 krap'iwa	480 kropywa	563 kra'p'iva	krap'ive	kom'riwa
12 kup'riwa	125	kop'riwa	248 pok'eyva	380-381 kra'p'iva	481 kra'p'iva	564 kra'p'iva	mak'lica,	778-779 kra'p'iva
13 kap'riwa	126	kup'riwa	249 p'ek'eyva	382 pro'k'iva	482 kropywa	565 str'a'kava	656 str'a'kava	780 kr'e'p'iva
14 kop'riwa	127	kop'riwa	250 pok'eyva	383 kra'p'iva	483-484 žalywa	566 str'a'kava	657 kra'p'ive	781 kr'e'p'iva
15 kop'riwa	128	kup'riwa	251 pok'eyva	385-386 kra'p'iva	485 kropywa	567 kra'p'iva	658 kra'p'iva	782-783 kra'p'iva
16 kop'rev'a	129-130	kup'riwa	252 pok'eyva	387-388 krap'iwa	486 kra'p'iva	568 kra'p'iva	659 kra'p'iva	784 kra'p'iva
17 kup'riwa	131	kup'riwe	253 pok'eyva	389 kra'p'iva	487 kra'p'ewa	569 kra'p'iva	660 kra'p'iva	785 kra'p'iva
18 kup'rev'a	132-134	kup'riwa	254 p'ek'eyva	390 kra'p'iva	488 kra'p'ewa	570 kra'p'iva	661 kra'p'iva	787-788 kra'p'iva
19 kop'rev'a	135	kup'riwa	255 pok'eyva	391 kra'p'iva	489 kra'p'ewa	571-572 kra'p'iva	662 kra'p'iva	789 kr'e'p'iva
20 kop'riwa	136-138	kup'riwa	256 pok'eyva	392 kra'p'iva	490 kra'p'ewa	573-574 kra'p'iva	663 kra'p'iva	790 kera'p'iva,
21 kup'riwa	139	kup'riwa	257 pok'eyva	393-396 krap'iwa	491 kropywa	575 kra'p'iva	664-666 kra'p'iva	791-792 kra'p'iva
22 pok'riwa	140	kup'riwa	258-261 pok'eyva	397 krap'iwa	492 krapo'wa	576 kra'p'iva	665 kra'p'if	793 kr'a'p'iva
23 'uzgalina,	141	kup'riwa	262 pok'eyva	398-400 kra'p'iva	493 krapo'wa	577-578 kra'p'iva	666 kra'p'iva	794 kr'e'p'iva
'uzgavica,	142	kup'riwe	263 pok'eyva	401 kra'p'iva	494 krops'va	579-581 kra'p'iva	667 kra'p'if	795 kra'p'iva
s'parenica	143	kup'riwe	264 pok'eyva	402 kra'p'iva	495 kropywa	582 kra'p'iva	668 kra'p'iva	796 kera'p'iva
24 pok'riwa	144	kup'riwe	265 pok'eyva	403 kra'p'iva	496-497 krop'swa	583 str'a'kava,	669 kra'p'iva	797-799 kra'p'iva
25-26 kop'riwa	145	kop'riwa	266 zegap'ki	404 kra'p'iva	498 kra'p'iva	584 kra'p'iva	670 kra'p'ivo	800 kra'p'iva
27 kip'riwa	146	kerpi'wa	(Npl)	405 pro'k'iva	499 kra'p'iva	585 str'a'kava	671 kra'p'if	801 kara'p'iva
28 kop'riwa	146a	kophyva	267 krap'iwa	500 kra'p'iva	500 kra'p'iva	586 str'a'kava,	672 kra'p'iva	802 kara'p'iva
29 kop'riw'	147	'opri'wa	268 krap'iwa	501 kra'p'iva	501 kra'p'iva	587 str'a'kava,	673 kra'p'iva	803 kara'p'iva
30 'kop'riwa	147a	kop'riwa	269 krap'iwa	502 kra'p'iva	502 kra'p'iva	588 str'a'kava,	674 kra'p'iva	804 kara'p'iva
31 kop'riwa	148	'opli'wa	270 krap'iwa	503 kra'p'iva	503 kra'p'iva	589 str'a'kava,	675 +str'a'kale,	805 kara'p'iva
32 kop'riwa	148a	kop'riwa	271 krap'iwa	504 kra'p'iva	504 kra'p'iva	590 str'a'kava,	+str'a'kale,	806 kara'p'iva
33 kópriva	149	kerpli'wa	272 krap'iwa	505 kra'p'iva	505 kra'p'iva	591 str'a'kava,	+str'a'kile,	807 kara'p'iva
34 kop'riwa	150	kópriva	273 krap'iwa	506 kra'p'iva	506 kra'p'iva	592 str'a'kava,	592 str'a'kavina,	808 kara'p'iva
35 kópriva	152	kópriva	274 krap'iwa	507 kra'p'iva	507 kra'p'iva	593 str'a'kava,	593 str'a'kavina,	809 kara'p'iva
36 kópriva	152	kópriva	275-277 krap'iwa	508 kra'p'iva	508 kra'p'iva	594 str'a'kava,	594 str'a'kavina,	810 kara'p'iva
37 ko'ppva	153	pok'riwa	278 krap'iwa	509 kra'p'iva	509 žalywa	595 str'a'kava,	595 str'a'kavina,	811 kara'p'iva
38 žára,	154	žihlava	279-286 krap'iwa	510 kra'p'iva	510 žalywa	596 str'a'kava,	596 str'a'kavina,	žal'yučka
kópriva	155	přhlava	287 kropyva	511 kra'p'iva	511 žalywa	597 str'a'kava,	597 str'a'kavina,	žal'yučka
39-40 kopriva	156	pok'riwa	288-290 pok'eyva	512 kra'p'iva	512 žalywa	598 str'a'kava,	598 str'a'kavina,	žal'yučka
41-42 kop'riwa	167	kup'riwe	291-294 pok'eyva	513 kra'p'iva	513 žalywa	599 str'a'kava,	599 str'a'kavina,	žal'yučka
43 'zigavica	168-169	kop'riwa	295 pok'eyva	514 kra'p'iva	514 žalywa	600 kra'p'ive	600 kra'p'ive	812-814 kra'p'iva
44 p'orina	171	k'ro'pyva	296-303 pok'eyva	515 kra'p'iva	515 žalywa	601 kra'p'ive	601 str'a'kava	815 kra'p'iva
44a 'kopriv',	175-192	kop'riwa	304 pok'eyva	516 kra'p'iva	516 žalywa	602-604 kra'p'iva	602 kra'p'ive	816-820 kra'p'iva
kop'riw'	193	kup'riwa	305 pok'eyva	517 kra'p'iva	517 žalywa	605 kra'p'ive	605 kra'p'ive	821 kast'ika,
45 kóprva	194	kop'riwa	306 pok'eyva	518 kra'p'iva	518 žalywa	606 kra'p'ive	606 kra'p'ive	822-824 kara'p'iva
46 kópriva	195	kop'riwa	307 pok'eyva	519 kra'p'iva	519 žalywa	607 kra'p'ive	607 str'a'kava	825 kara'p'iva
47 žára,	196	kop'jeva,	308 pok'eyva	520 kra'p'iva	520 žalywa	610 kra'p'ive	610 kra'p'ive	826 kast'ika,
kópriva	196	žihafka	309 pok'eyva	521 kra'p'iva	521 žalywa	611 kra'p'ive	611 kra'p'ive	827 kast'ika,
48-49 kópriva	197	'opri'wa	310 pok'eyva	522 kra'p'iva	522 žalywa	612 kra'p'if	612 kra'p'ive	828 kast'ika,
50 kópriva	197	pok'iyva	311 p'ok'šiva	523 kra'p'iva	523 žalywa	613-616 kra'p'iva	613-616 kra'p'iva	829 k'ro'p'iva
51 žára,	198	kop'jeva,	312 pok'eyva	524 kra'p'iva	524 žalywa	617 xra'p'ila,	617 xra'p'ila	830 k'ro'p'iva
52 kopriva	199	kop'jeva,	313 pok'eyva,	525 kra'p'iva	525 žalywa	618 kra'p'ila	618 kra'p'ila	831 k'ro'p'iva
53-54 kópriva	200-201	kopriva	314 pok'eyva	526 kra'p'iva	526 žalywa	619 kra'p'ila	619 kra'p'ila	832-833 k'ro'p'iva
55 žézta	202	kop'iyva	315 pok'eyva	527 kra'p'iva	527 žalywa	620 kra'p'ila	620 kra'p'ila	834 k'ro'p'iva
56 kópriva	203	pok'iyva,	316 p'ok'šiva	528 kra'p'iva	528 žalywa	621 kra'p'ila,	621 kra'p'ila	835 k'ro'p'iva
57 kópriva	204	'kop'iyva	317 pok'eyva	529 kra'p'iva	529 žalywa	622 kra'p'ila,	622 kra'p'ila	836 k'ro'p'iva
58-61 žára,	205-206	kópriva	318 pok'eyva	530 kra'p'iva	530 žalywa	623 kra'p'ila,	623 kra'p'ila	837 k'ro'p'iva
62 kópreva	205-206	kópriva	319-321 pok'eyva	531 kra'p'iva	531 žalywa	624 kra'p'ila	624 kra'p'ila	838 k'ro'p'iva
63 kópriva	207	pok'iyva	322 pok'eyva	532 kra'p'iva	532 žalywa	625 kra'p'ila	625 kra'p'ila	839 k'ro'p'iva
64 kópriva	207	kópriva	323 pok'eyva	533 kra'p'iva	533 žalywa	626 kra'p'ila	626 kra'p'ila	840 kast'ika
65 kópriva	208-209	kopriva	324 pok'eyva	534 kra'p'iva	534 žalywa	627 kra'p'ila	627 kra'p'ila	841 kast'ika
66 žára,	210-213	žihlava	325-326 pok'eyva	535 kra'p'iva	535 žalywa	628 str'a'fíva	628 str'a'fíva	842 kast'ika
67 kópriva,	214	žihlava,	327-329 kra'p'iva	536 kra'p'iva	536 žalywa	629 kra'p'iva	629 kra'p'iva	843 kast'ika
žára,	215	pok'riwa	330 str'a'kiva,	537 kra'p'iva	537 žalywa	630 kra'p'iva	630 kra'p'iva	844 kast'ika
68 kópriva	215	žihlava	331 kra'p'iva	538 kra'p'iva	538 žalywa	631 kra'p'iva	631 kra'p'iva	845 kast'ika
69-75 kópriva	216	žihlava	332 kra'p'iva	539 kra'p'iva	539 žalywa	632 kra'p'iva	632 kra'p'iva	846 kast'ika
76 kópriva	217-218	žihlava,	333-335 kra'p'iva	540 kra'p'iva	540 žalywa	633 kra'p'iva	633 kra'p'iva	847 kast'ika
77-78 kopriva	218	přhlava	336 kra'p'iva	541-542 kra'p'iva	541-542 kra'p'iva	634 kra'p'iva	634 kra'p'iva	848 kast'ika
79-83 kopriva	219	žihlava,	337 kra'p'iva	543 kra'p'iva	543 kra'p'iva	635 kra'p'iva	635 kra'p'iva	849 kast'ika
84 kopriva	219	žihlava	338 kra'p'iva	544 kra'p'iva	544 kra'p'iva	636 kra'p'iva	636 kra'p'iva	850-853 k'ro'p'iva
85-88 kopriva	220	přhlava,	339-341 kra'p'iva	545 kra'p'iva	545 kra'p'iva	637 kra'p'iva	637 kra'p'iva	854 k'ro'p'iva
90 'kopriva	221	žihlava	342 kra'p'iva	546 kra'p'iva	546 kra'p'iva	638 kra'p'iva	638 kra'p'iva	855 k'ro'p'iva
92-94 kopia	221	žihlava	343-344 kra'p'iva	547 kra'p'iva	547 kra'p'iva	639 kra'p'iva	639 kra'p'iva	856 k'ro'p'iva
95 'kopriva	222	přhlava	345 kra'p'iva	548 kra'p'iva	548 kra'p'iva	640 kra'p'iva	640 kra'p'iva	857 k'ro'p'iva
96-97 kopia	223	přhlava	346 kra'p'iva	549 kra'p'iva	549 kra'p'iva	641 kra'p'iva	641 kra'p'iva	858 k'ro'p'iva
98 kopriva	224	kop'riwa,	347 kra'p'iva	550 kra'p'iva	550 kra'p'iva	642 kra'p'iva	642 kra'p'iva	859 k'ro'p'iva
99 'kopriva	225	přhlava	348-352 kra'p'iva	551 kra'p'iva	551 kra'p'iva	643 kra'p'iva	643 kra'p'iva	860 k'ro'p'iva
100 'kopriva,	225	přhlava	348-352 kra'p'iva	552 kra'p'iva	552 kra'p'iva	644 kra'p'iva	644 kra'p'iva	861 k'ro'p'iva
žurka	226-232	pok'riwa	353-358 kra'p'iva	553-558 kra'p'iva	553-558 kra'p'iva	645 kra'p'iva	645 kra'p'iva	862 k'ro'p'iva
101 'kopriva	233	kop'riwa	359-360 kra'p'iva	559-560 kra'p'iva	559-560 kra'p'iva	646 kra'p'iva	646 kra'p'iva	863 k'ro'p'iva
102 kopriva,	234	kop'šiwa	361 kropyva	561 kropyva	561 kropyva	647 kropyva	647 kropyva	864 k'ro'p'iva
kop'riwa	235	wyl'awa	361 kropyva	562 kropyva	562 kropyva	648 kropyva	648 kropyva	865 k'ro'p'iva

Примечание: (1) мелкая крапива, (2) крупная крапива

F 524 kopriva/kropiva

слн. kopriva, х. kopriva, с. коприва, бс. kopriva, žara, м. коприва, бг. коприва, ч. корѣ́ва,
слу. příhava, žihava, сл. kopřiwa, nl. pokrzywa, br. крашіва, ук. крошива, р. крашива

△ ko//{pr}//₂-iv-a //₁→ m (11); {pr}→ rp (см., р.); //₂→ l (149)

▲ KrOp//iV-a K→x (617); O→a (247, 252, 266, р.); //→l (148, 623);
V→l (9, 617, 619), →lj (621)

▲ krap-iv-Ь

▽ p{okr}-iv-a {okr}→rok (374, 382, 405)

○ žig-ъl-j-av-a

⊕ žiž-ъl-j-av-ic-a

● žeg-av-ъk-a

⊗ Ž{e-dl-i}v-a {e-dl-i}→i-dl-e (510, 518)

⊕ Žbg-qt-j-ъk-a Ž→ž (772); b→i (526, 811), →e (772)

○ другие дериваты с корнем žyg-

□ žar-a

◊ strěk-AV-a A→i; V→l (675)

■ pyrg-ъl-j-av-a

◊ kost-r-ik-a

С дериваты с корнем par-

Единичные названия

○ ● ♦ с картографируемыми корнями

* с некартографируемыми корнями

Другие знаки

— нет реалии или ее названия

▽ иная словоформа

~ отсылка к материалу

* отсылка к комментарию



КОММЕНТАРИЙ

Единичные названия: пп. 23 u-žyg-al-in-a, u-žyg-av-ic-a, sъ-par-en-ic-a, 43 žig-av-ic-a, 44 par-in-a, 55 žež-a, 100 žur-uk-a, 195 žig-av-ъk-a, 225 pyrg-ъl-iv-a, 235 o-{žbG-l}-j-av-a {žbG-l}→lžbG, G→Ø, 274 par-iv-a, 310 par-j-av-ic-a, 408 žiž-av-ъk-a, 525 žig-ux-a, žig-uš-ъk-a, 530 kol-j-ux-a, 544 žyg-un-y (пл), 562 mok-r-ic-a, 675 strěk-av-in-a, 834 strěk-qt-j-ъk-a, 847 žyg-ol-a G→Ø

Названия типа str'ak'iva, str'et'iva и т. п. (пп. 330, 333-335, 628, 659, 663, 675, 692, 699, 714, 725), отождествленные с обобщающей записью strěk-AV-a, считаются результатом контаминации str'e'kava x kra'p'iva.